

## "Tarea divertida del verano"



### **Español AP: Preparando para el examen de aptitud**



## **Queridos estudiantes en la lista para la clase de AP Español**

Tengo muchas ganas de conocer a todos de ustedes y antes del final del año, quisiera pasarles unos consejos. Los consejos para el año que viene para AP Español son leer, escuchar, hablar, y escribir en español lo máximo posible en maneras que te gustan más este verano. Si te gusta leer Harry Potter, léelo en español. Busca tu revista favorita en español. Lee tiritas de comics en internet en español. Si te gustan las telenovelas, ve canal 28 todos los días. ☺ Incluyo aquí unos recursos "extras" para divertirse este verano.

Los que vienen de segundo año hablan conmigo para sacar un libro para estudiar/repasar un poco antes de septiembre. Hay muchas oportunidades para usar su español en Bellingham. Por ejemplo deben trabajar como voluntario/a, hay un campamento que viene a WWU-un grupo de 100 españoles quienes vienen para estudiar inglés y conocer nuestra cultura: ( Julie y Carlos: [languagesadventuresusa@hotmail.com](mailto:languagesadventuresusa@hotmail.com) ).

En la clase de AP español en septiembre es una expectativa que están listos para comunicar e intercambiar ideas en puro español todos los días. Para los que están listos para este desafío, les doy la bienvenida y nos veremos para divertirnos, aprender mucho en esta clase bien divertida, rápida e intensa en español. ¡Qué tengan un verano fenomenal, y nos vemos en el otoño! ¿Preguntas, dudas, comentarios? Escríbanme:

Sra. Rosa Bobovski [Ashleigh.bobovski@bellingshamschools.org](mailto:Ashleigh.bobovski@bellingshamschools.org)

### **Páginas de web:**

- [www.quia.com/pages/rosaap.html](http://www.quia.com/pages/rosaap.html) (Mi colección de recursos, con periodicos, estaciones de musica, etc. Vayan a USEFUL LINKS abajo)
- <http://rosaspan.pbworks.com/> Mi página web con recursos para el año
- <http://www.laits.utexas.edu/spe/index.html> Spanish Proficiency Exercises: Muchos hispanohablantes con ejercicios para ayudar tu comprensión de auténtico español.
- <http://lomastv.com/> Un programa interactivo con videos y subtítulos y más.
- [http://apcentral.collegeboard.com/apc/public/courses/teachers\\_corner/3499.html](http://apcentral.collegeboard.com/apc/public/courses/teachers_corner/3499.html) The Official College board site about the AP Spanish Language Exam: Check here for all updates on the test!
- [www.conjugemos.com](http://www.conjugemos.com) (Time yourself conjugating verbs!)
- <http://nuevayork.cervantes.es/es/default.shtm> (Cervantes Institute-Find on-line electronic books and articles)
- [www.rae.es](http://www.rae.es) Real Academia Española (ellos deciden si debe de haber acentos o no :) )

- [www.wikipedia.com](http://www.wikipedia.com) ¡Investiga en español!
- [www.google.es](http://www.google.es) Usa la página de Google de España
- [www.studyspanish.com](http://www.studyspanish.com) (Grammar reference)
- [www.culturalatina.com](http://www.culturalatina.com) (Bookstore for libros bilingues)
- [www.prenhall.com/momentos](http://www.prenhall.com/momentos) (Companion Website for Spanish literature text, great reading practice and history of all hispanic literature)
- <http://www.bbc.co.uk/languages/spanish/news/topic/> BBC Mensual: Choose a topic that interests you
- [www.bbcmundo.com](http://www.bbcmundo.com) Best online news site
- [www.elpais.com](http://www.elpais.com) Biggest newspaper in Spain
- <http://www.multilingualbooks.com/online-radio-spanish.html> List of ALL radio stations on line in Spanish!
- [www.wordreference.com](http://www.wordreference.com) o [www.spanishdict.com](http://www.spanishdict.com) para diccionarios
- <http://www.multilingualbooks.com/online-tv-spanish.html> **List of ALL online TV in Spanish!**
- <http://www.multilingualbooks.com/podcasts-spanish.html> **List of ALL Spanish podcasts!**
- <http://www.multilingualbooks.com/freelessons-spanish.html> **List of ALL Free Spanish lessons on line! (You get the idea, see multilingualbooks for lists of online newspapers, magazines, etc.!)**
- [www.notesinspanish.com](http://www.notesinspanish.com) **Listen to podcasts on various levels, beginners, intermediate, listen to various culture topics of Spain--fun site!**

### Gramática interactiva de español:

---

- <http://www.trinity.edu/mstroud/grammar/>: Great website with Grammar exercises for present, past, future and more!
- <http://www.colby.edu/~bknelson/SLC/index.php> Website with grammar, songs, culutre and more!
- [http://www.auladiez.com/spanish/spanish\\_exercises.html](http://www.auladiez.com/spanish/spanish_exercises.html)
- <http://www.spaleon.com/index.php>
- <http://www.auladiez.com/spanish/>
- <http://www.studyspanish.com/tutorial.htm><http://www.vokabel.com/>: Test yourself on vocabulary, set timer and go!
- [http://www.parlo.com/es/index\\_en.asp](http://www.parlo.com/es/index_en.asp) Take a diagnostic test, read articles, listen to audio sites:
- <http://www.bbc.co.uk/languages/spanish/mividaloca/> Find out what happens in Mi Vida Loca from 1<sup>st</sup> year!

## **Películas** -Juntarte con unos amigos para ver unas películas

---

Valentin (argentino)	Miel para Oshun
The Mission	Inspiración
Romero	Tortilla Soup
El Norte	Selena
Cartas de Alou	The Bronze Screen
(España/Senegaleses)	El Espejo Enterrado
Camila	Danzón, Danzón
The Motorcycle Diaries	Tango
El Mar Adentro	Milagro en Roma
Maria Llena eres de Gracias	El Coronel no tiene quien le escriba
Buena Vista Social Club	Voces inocentes
Sweet 15	Días bárbaros
La Historia Oficial	L'auberge espagnole
Como Agua para Chocolate	El postino
Spanglish	Sin nombre
A Day Without a Mexican	Volver
A Time of the Butterflies	
Frida	

### **Escribir "diarios" sobre los siguientes temas: de 50-150 palabras**

- Tu día típico: En casa, de vacaciones, con tus amigos, con tu familia, en tu trabajo, en la escuela, en un programa de verano (un campamento), etc.
- Tu programa de tele favorito
- Tu película favorita, libro favorito
- Una película que ves este verano
- Un resumen de un artículo de BBC Mundo
- Escribir un poema sobre un día de verano, una noche estrellada, o ?? (tu idea)
- Tu mejor amigo
- Tu familia
- Tus actividades extracurriculares
- tus vacaciones favoritas
- un fin de semana horrible
- El coche/trabajo/? de tus sueños
- Sé creador/a—usa tus propias ideas ☺